MALTA

QORTI CIVILI
PRIM' AWLA

ONOR. IMHALLEF
GINO CAMILLERI

Seduta tas-26 ta' Novembru, 2010

Citazzjoni Numru. 1663/1995/1

Frank Brincat u martu Rose Brincat, Mark Brincat, Pierre Brincat, Isabelle Brincat u Aldo Brincat eredi ta' Antoine Brincat u ghal kull interess li jista' jkollhom Josianne mart Mark Brincat u Maria Dolores sive Dorianne mart Pierre Brincat

vs

Claudia Camilleri u b'degriet tat-8 ta' Lulju 1996 intervjena fil-kawza in statu et terminis l-Avukat Dr. Stephen Thake bhala segretarju u ghan-nom tas-socjeta' Laferla Insurance Agency Ltd. u din bhala mandatarju tal-assenti Andrew Wallace f'ismu proprju u ghan-nom tad-ditta estera assikuratrici Crowe Motor Policies at Lloyds

Il-Qorti

Rat ic-citazzjoni fejn l-atturi ppremettew:-

Illi fl-1 ta' Novembru 1993 ghall-habta ta' 4.45 am il-konvenuta waqt li kienet qed issuq il-karozza tal-marka Suzuki bin-numru tar-registrazzjoni K-3531 proprejta' ta' Raymond Camilleri fi Triq Aldo Moro, Marsa tilfet il-kontroll tal-vettura taghha u baqghet diehla go arblu tad-dawl u kkagunat il-mewt ta' Antoine Brincat.

Illi l-incident sehh unikament tort u htija b'negligenza, traskuragni, imperizja u nuqqas ta' tharis tar-regolamenti tat-traffiku da parti tal-konvenuta u kkagunat il-mewt ta' Antoine Brincat u ghalhekk l-atturi sofrew danni.

Ghalhekk l-atturi talbu li jigi dikjarat li l-konvenuta hi responsabbli tal-incident minhabba negligenza, traskuragni u nuqqas ta' osservazzjoni tar-regolamenti tat-traffiku da parti taghha u liema incident sehh fl-1 ta' Novembru 1993 fi Triq AldoMoro, Marsa meta kienet qed issuq il-karozza tal-marka Suzuki numru tar-registrazzjoni K-3531 u kkagunat il-mewt ta' Antoine Brincat, li jigu likwidati d-danni sofferti mill-atturi rizultat tal-incident stradali fuq deskritt u indikat fl-ewwel talba, li l-konvenuta tigi kundannata thallas lill-atturi s-somma likwidata fit-tieni talba bl-imghax dovut.

Bl-ispejjez kontra l-konvenuta li giet ingunta ghas-subizzjoni.

Rat id-dikjarazzjoni tal-atturi debitament konfermata bil-gurament u l-lista tax-xhieda taghhom.

Rat in-nota tal-eccezzjonijiet tal-konvenuta fejn guie eccepit li fl-ewwel lok id-dikjarazzjoni notifikata lilha mac-citazzjoni ma hix iffirmata mill-avukat u Prokuratur Legali u li fit-tieni lok hi ma kinetx bl-ebda mod responsabbli ta' dan l-incident li ma sehhx minhabba xi imperizja,

traskuragni, ngligenza jew nuqqas ta' tharis ta' regolamenti ta' traffiku da parti taghha.

Rat id-dikjarazzjoni tal-konvenuta deebitament konfermata bil-gurament u l-listsa tax-xhieda taghha.

Rat id-digriet taghha tat-8 ta' Lulju 1996 li bih gie ammess bhala intervenut fil-kawza in statu et terminis l-Avukat Dottor Stephen Thake bhala Segretarju u ghan-nom tas-socjeta' Laferla Insurance Agency Limited u din bhala mandatarja tal-assenti Andrew Wallace f'ismu proprju u ghan-nom tad-ditta estera assikuratrici Crowe Motor Policies at Lloyds

Rat in-nota tal-eccezzjonijiet tal-intervenut fil-kawza fejn gie eccepit:-

Illi huwa ghandu interess guridiku f'din il-kawza u dana sabiex jipprova illi dina l-vettura ma kinetx koperta minn polza ta' assikurazzjoni mahruga mill-esponent b'mod illi skond il-ligi ma jistghux jigu invokati kontra tieghu d-disposizzjonijiet tal-Kapitolu 104.

Rat id-dikjarazzjoni tal-intervenut fil-kawza debitament konfermata bil-gurament u l-listra tax-xhieda tieghu.

Rat l-affidavit tal-attur Aldo Brincat.

Rat l-affidavit tal-attur Pierre Brincat.

Rat l-affidavits ta’ Brian Hansford, ta’ Brian Paul Sammut, ta’ Raymond Tabone u ta’ Dennis Vella presentati mill-atturi.

Rat l-affidavit tal-attrici Isabelle Brincat.

Semghat fil-kontro-esami li xhieda l-affidavit taghhom gie prodott mill-atturi.

Rat il-verbal tas-seduta tal-15 ta’ Frar 1999 minn fejn jirrizulta li gie dikjarat li l-konvenuta mhux ser tixhed peress li bhala rizultat ta’ l-incident tilfet il-konoxxenza u

ma tiftakarx x'kienu l-fatti. Mill-istess verbal jirrizulta li il-konvenuta rtirat l-ewwel eccezzjoni.

Semghat it-trattazzjoni orali tal-abbli difensuri tal-partijiet.

Rat in-nota ta' osservazzjonijiet tal-konvenuta.

Semghat lix-xhieda prodotti mill-atturi.

Rat l-ewwel nota ta'osservazzjonijiet tal-atturi.

Rat in-nota ta' osservazzjonijiet responsiva tal-konvenuta.

Rat l-atti l-ohra kollha tal-kawza u d-dokumenti esibiti.

Rat li l-kawza giet differita sabiex tinghata s-sentenza.

Ikkonsidrat:-

Fatti rizultanti

Jirrizulta li l-konvenuta Claudia Camilleri, waqt li kienet qed issuq il-karozza Suzuki bir-registrazzjoni K 3531, proprjeta ta' huha Raymond Camilleri, fi Triq Aldo Moro Street Marsa tilfet il-kontroll u baqghet diehla go arblu tad-dawl u kkagunat, fost hsarat u danni ohra, il-mewt ta' Antoine Brincat, li kien passiggier fl-imsemmija vettura u li miet sforz il-griehi gravi li garrab. L-imsemmija vettura ma kenitx koperta b'assikurazzjoni u ghalhekk bhala rizultat il-fatalita' in kwestjoni mhux koperta b'assikurazzjoni. Irid jigi osservat li kien hu l-konvenuta li kien responsabbli biex igedded l-assikurazzjoni, li kienet skadiet ftit tal-granet qabel l-incident de quo.

Jirrizulta ukoll li l-mejjet Antoine Brincat kellu jiltaqa' mal-konvenuta wara li din tispicca mix-xoghol fir-Riza Apart Hotel. Antoine Brincat qaghad jistenna lill-konvenuta sakhemm din tispicca mix-xoghol. Wara li telqghu mir-Riza l-konvenuta, Antoine Brincat u habiba tal-konvenuta Susan Cauchi marru flimkien is-Suncrest. Wara madwar tliet sighat marru r-Rock Café f'Paceville. It-tlieta flimkien telqu minn Paceville ghall-habta tat-3.30a.m/l-4.00a.m

sabiex jirritornaw lura d-dar. Il-konvenuta kienet qed issuq l-imsemmija vettura f'dan il-tragitt.

Responsabilita'

Ma giex ippruvat sodisfacjentement li l-konvenuta kienet taht l-influwenza tx-xorb waqt li kienet issuq meta sehh l-incident. F'dan ir-rigward ix-xhud Spettur Gaetano Walker ikkonferma li ma sarux ezamijiet ghar-rigward tal-konvenuta b'mod partikolari l-esami biex jigi stabbilit jekk il-konvenuta kienitx taht l-influwenza ta' xorb alkoliku. Il-konvenuta ma offritx x-xhieda taghha u l-passigiera l-ohra, li kienet fil-karozza misjuqa mill-konvenuta, meta xehdet dwar l-istat tal-konvenuta meta din kienet qed issuq biex imorru lura d-dar, ma kienitx affidabbli u ikkontradixxiet lilha nfisha tul id-deposizzjoni taghha. L-istess xhud ma titfa ebda dawl dwar dak li gara qbel li sehh l-incident u kif grat il-fatalita' u dan billi, kif tghid l-istess xhud, hi kienet rieqda fil-hin tal-incident.

Peress li ma hemmx xhieda okulari li jistghu jghidu kif u ghaliex sehh l-incident, il-Qorti ghandha tezamina il-provi sabiex possibilment jigi stabbilit kif u ghal-liema raguni sehh l-incident. L-imsemmi xhud l-Ispettur Walker xehed illi ftit boghod mill-arblu tad-dawl, li habtet mieghu l-konvenuta, fuq il-bankina kien hemm marki li kienu kompatibbli mal-fatt li il-karozza habtet l-ewwel mal-bankina u imbaghad baqghet diehla fuq l-arblu tad-dawl. Qal li kien hemm ukoll brake-marks li kienu ta' xi tmien (8) metri.

Flimkien mal proces verbal relattiv ghall-incident in kwestjoni gie esibit ir-rapport kongunt tal-perit legali u tal-perit mekkaniku, xi ritratti u pjanta tal-lokalita' fejn gara l-incident. L-imsemmija perit legali u perit tekniku kkonkludew li diversi fatturi jindikaw "kas ta' vettura li tilfet il-kontroll u baqghet diehla go arblu." Il-periti ziedu jghidu li "dan hu kaz ta' 'res ipsa loquitur' fejn l-oggetti stess jaghtuk stampa cara ta' x'gara."

L-istess periti kkonsidraw it-tul ta' hin kemm l-konvenuta kienet ilha barra cioe' "12-il siegha shah qabel l-incident."

Skond l-istess periti l-affarijiet jindikaw sewqan traskurat li wassal ghall-incident awtomobilistiku bil-konsegwenzi kollha koroh li kien hemm fosthom il-mewt. Skond il-periti “min isuq b’mod prudenti ma jitlifx il-kontroll tal-vettura tieghu u ma jispiccax go arblu bla raguni valida (ezempju wara impatt ma’ vettura ohra). Ghalhekk il-perit wasslu ghall-kokluzjoni li l-konvenuta kellha twiegeb ghall-kosegwenzi kollha li sehhew minhabba l-incident in kwestjoni. Il-periti rrilevaw li l-vettura li kienet qed issuq il-konvenuta kellha hsarat kbar u estensivi, fosthom ghafsa kbira ta’ 60 cm u l-arblu kellu daqqa kbira. Hubcap tal-karozza u bicca bumper spiccaw il fuq mill-arblu u l-hgieg tal-karozza kien jestendi sa’ erbghin (40) metri l-fuq mill-istess arblu. Il-vettura kellha hsarat estensivi u l-qawwa tal-impatt ma’ l-arblu tad-dawl juri illi l-konvenuta kienet qieghda ssuq b’velocita eccessiva wisq, hafna aktar milli kien ghaqli li ssuq.

Il-farttur gia msemmi li l-konvenuta kienet ilha barra mill-4.00pm tal-gurnata ta' qabel u f’dan il-perjodu ukoll hadmet u wara x-xoghol il-konvenuta marret tiddeverti mal-hbieb. Ma jistax jigi eskluz li tul dan il-hin kollu l-konvenuta hadet xorb alkoliku b’mod specjali meta kienet Paceville qed tiddeverti. In effett ma jirrizultawx fatturi ohrajn li jista jinghad li kkawzaw jew kkontribwew biex sehh l-incident. Hawnhekk il-kwestjoni hi jekk l-imsemmi fattur ta’ kemm kienet ilha barra l-konvenuta fl-imkien ma fatturi ohra kollha li huma indikati fir-rapport peritali tal-inkjesta jammontawx ghall-provi bizzejjed biex jista jinghad li l-konvenuta ghandha tigi ritenuta responsabbli ghall-incident in kwestjoni u konsegwentement responsabbli ghall-mewt ta’ wiehed mill-passiggieri riekeb maghha fil-vettura in kwestjoni u dan civilment.

Fil-proceduri kriminali l-konvenuta giet liberata mill-akkuzi principali u dan peress li dik il-Qorti korrettement irriteniet li fil-kamp kriminali dak li jissejjah “res ipsa loquitur” mhux bizzejjed biex tigi radikata htija fl-imputat. Hawnhekk qeghdin fil-kamp civili u hu bizzejjed li l-Qorti tkun konvinta fuq bazi ta’ probabilita’ li l-konvenuta ghandha tigi ritenuta responsabbli.

Flimkien mal process verbal relattiv, kif gia' intqal, gew esibiti r-rapport kongunt tal-perit legali u tal-perit mekkaniku mahtura fil-kors tal-inkjesta, gew ukoll esibiti ritratti li ttiehdu mill-espert fotografu ukoll nominat ghall-finijiet tal-inkjesta magisterjali, il-pjanta tal-lokalita' fejn gara l-incident, liema pjanta giet esibita mill-Perit Richard Aquilina u r-rapport maghmul mill-imsemmi perit li fih hemm deskrizzjoni tal-post tal-incident u fejn saru ukoll kostatazzjoni dwar il-post fejn sehh l-incident.

Jirrizulta ukoll li sar access fuq il-post mill-imsemmija esperti. L-imsemmija perit legali u perit tekniku kkonklludew, fir-rapport taghhom, li diversi fatturi jindikaw "kas ta' vettura li tilfet il-kontroll u baqghet diehla go arblu." Il-periti ziedu jghidu li "dan hu kaz ta' 'res ipsa loquitur' fejn l-oggetti stess jaghtuk stampa cara ta' x'gara."

Il-Qorti hasbet fit-tul dwar l-imsemmija kwestjoni dwar il-grad tal-prova rikjesta f'dawn il-proceduri u hadet in kosiderazzjoni l-provi kollha prodotti u tikkonkludi li taqbel li d-daqqiet u l-hsarat li garbet il-vettura misjuqa mill-konvenuta jindikaw li kien hemm sewqan b'velocita' eccessiva u sewqan traskurat da parti tal-konvenuta, liema sewqan wassal ghall-incident awtomobilistiku in kwestjoni bil-konsegwenzi kollha tieghu inkluz id-decess ta' wiehed mill-passiggieri. Biex il-vettura tal-konvenuta spiccat f'arblu tad-dawl bilfors kien hemm sewqan imprudenti li wassal li l-konvenuta tilfet il-kontroll tal-vettura. Vettura ma tispiccax mahbuta ma arblu tad-dawl ghal xejn b'xejn. Inoltre partijiet tal-vettura wara l-habta spiccaw il-boghod mill-karozza mahbuta. Il-vettura kellha impatt qawwi hafna mal-arblu u dan ukoll hu indikattiv ta' sewqan traskurat u b'velocita' eccessiva fir-rigward tal-kondizzjonijiet li fihom kienet qed issuq il-konvenuta. Inoltre jirrizullta li l-konvenuta habtet l-ewwel ma bankina u wara baqghet diehla fuq l-arblu tad-dawl. Kien hemm ukoll brake-marks li kienu pjuttost twal.

In vista ta' dan kollu li gie premess il-Qorti hi tal-fehma li l-konvenuta hi responsabbli ghall-incident in kwestjoni li sehh fl-1 ta' Novembru 1993 fi Triq Aldo Moro, Marsa

meta l-konvenuta kienet qed issuq il-karozza tal-marka Suzuki numru tar-registrazzjoni K-3531 u ghalhekk responsabbli ukoll ghall-kosegwenti mewt tal-passiggier Antoine Brincat.

Likwidazzjoni tad-danni

Il-Qorti issa ser tghaddi biex tillikwida d-danni sofferti mill-atturi bhala rizultat ta' l-incident. F'dan il-kaz jistghu jinghataw danni bhal li kieku kienet tirrizulta inkapacita' totali u d-danni ghandhom jigu kalkolati skond il-provedimenti tal-artikolu 1045 tal-Kodici Civili. L-artikolu ta' wara (Artikolu 1046) jitkellem dwar id-danni li huma intitolati ghalihom il-werrieta tal-parti li tkun mietet. Dan l-ahhar artikolu jistipula "Jekk minhabba l-eghmil li jaghti lok ghad-danni xi hadd imut, il-qorti tista', flimkien mat-telf u spejjez attwali ikkagunati, taghti lill-werrieta tal-mejjet id-danni, bhal fil-kaz ta' inkapacità totali ghal dejjem, skond id-disposizzjonijiet ta' l-ahhar artikolu qabel dan." Ghalhekk l-artikolu 1045 u l-artikoli 1046 huma espressament applikabbli ghal dan il-kaz cioe' fejn hemm involut kaz ta' mewt minhabba incident. Ghalhekk din l-azzjoni qed issir mill-eredi ta' Antoine Brincat skond l-imsemmija artikoli. M'hemmx dubju li l-eredi tal-mejjet ghandhom dritt li jitolbu kumpens minnghand min ikkaguna l-istess mewt.

L-atturi qed jippretendu li jinghataw kumpens ghat-telf tal-"lucrum cessans" u, kif gia nghad, tali kumpens ghandu jigi mqabbel mal-kumpens li jigi likwidat f'kaz ta'inkapacita totali. F'dan ir-rigward il-Qorti tal-Appell fis-sentenza taghha fil-kawza fl-ismijiet "Giuseppa Cortis et vs Cecil Baker nomine" tal-31 ta' Jannar 1997 irriteniet li "l-fatt li l-legislatur uza l-kelma 'eredi' mhix per se konklussiva li l-azzjoni hi moghtija iure ereditatis ghax biex azzjoni tkun tali qabel xejn trid tkun tirrigwarda xi beni li kien ga fil-patrimonju tad-decujus qabel ma miet…ghalhekk l-interpretazzjoni li trid tinghata lill-Artikolu 1089 (illum Artikolu 1046) mhix dik li l-eredi huma vestiti b'dik l-azzjoni bhala dritt lilhom trasfuz mill-vittma, izda inveci li, ghalkemm huma jikkonsegwixxu dak id-drittt minhabba l-mewt tieghu, dan isir ope legis u bhala dritt minhabba l-

mewt tieghu, dan isir ope legis u bhala dritt proprio taghhom, li hu koncett sostanzjalment differenti, u ghalhekk mhuwiex dritt recepit mill-massa ereditarja, ghax hawn mhux qed nitkellmu izjed fuq it-trasmissjoni ordinarja lill-eredi tieghu tad-drittijiet minnu akkwistati waqt hajtu taht l-artikolu 1088 (illum l-artikolu 1045) u li ma kellux zmien jesperixxi ghalih innifsu sakemm miet, izda fuq ordni iehor ta' ideat."

Id-dritt ghar-risarciment ghad-danni hu ukoll dritt patrimonjali li jintiret bhall-drittijiet ohra u ma jigix modifikat ghax jghaddi b'wirt f'idejn is-successur. Ghalhekk id-dritt tas-successur ghandu jigi konsidrat li huwa l-istess dritt li kellu l-awtur taghhom u dan kif gie ritenut minn din il-Qorti (diversament presjeduta) fis-2 ta' Frar 1998 fil-kawza fl-ismijiet "Anthony Turner vs Frank Agius et" (citazzjoni 180/94). Ghandu ukoll jigi rilevat li l-indennizz jigi akkordat lill-werrieta u mhux lid-dipendenti u kwindi ma hemmx bzonn li jkun hemm d-dipendenza tal-eredi ghar-rigward tal-awtur taghhom. Kwindi fil-kaz ta' mewt ta' l-awtur, meta l-qraba jfittxu ghall-kumpens jaghmlu dan ghax jilbsu l-libsa legali tal-vittma u mhux fuq bazi ta' dipendenza u konsegwentement il-grad ta' dipendenza cert li mhux kondizzjoni biex jinghata l-kumpens. Ghalhekk l-atturi jisthoqqilhom li jircievu dak li kien ikollu dritt jircievi l-awtur taghhom kieku fl-incident ma mietx imma garrab griehi li hallewh ghal kollox inkapaci.

Fil-kawza "Raymond Gauci et propio et nomine s Christopher Galea" il-Qori rriteniet li "aktar jidher car li a bazi tal-ligi taghna, il-kwantifikazzjoni tad-danni hija f'latitudini wiesgha imhollija fid-diskrezzjoni tal-Qorti, tenut kont tac-cirkostanzi kollha tal-kaz, u ghalkemm certi principji ghandhom jezistu, u fil-fatt jezistu ghas-soluzzjoni tal-istess, dawn certament ma humiex assoluti, u l-Qorti zgur li ma hijiex obbligata li tapplika l-istess, specjalment meta ir-rizultat tal-applikazzjoni taghhom ma jwassalx ghall-kumpens reali u adegwat.

Il-formula li ser tintuza sabiex jigu kkwantifikati id-danni hi Salarju annwali moltiplikat bis-snin ta' kemm id-decujus seta ghex wara l-incident u possibilment jitnaqqas

percentagg invista tal-konsum personali u possibilment tnaqqis iehor minhabba “lump sum payment.” Dwar is-salarju tad-decujus jirrizulta li Antoine Brincat kien jahdem fil-Club Riza Management Ltd u kellu salarju gross ta’ Lm2446.73 (qabel it-taxxa) fis kif jirrizulta mill-P3 relativa (fol.7). F’dan ir-rigward jista jinghad li t-taxxa li seta kien qed ihallas jew li kien ghad fadallu jhallas il-mejet m’ghandiex tittiehed in konsiderazzjoni. fil-kawza “Laura Formosa et vs Emanuel Spiteri et” deciza minn din il-Qorti (diversament presjeduta) fil-28 ta’April 2005 saret referenza ghas-sentenza fl-ismijiet “Muscat vs Schembri” deciza fis-27 ta Jannar 1972 fejn intqal li “l-income tax li seta hallas id-decujus ossia d-danneggiat hi affari bejnu u l-gvern li fiha l-obbligat ma jidholx. Bl-istess mod f’“Micallef vs Cassar” deciza fl-10 ta’ Mejju 1982 intqal li “l-kontribuzzjonijiet li seta ghamel id-danneggiat ghan-National Insurance m’ghandhomx jitnaqqsu mill-paga.”

Fil-kalkolu pero’ ghandha tinghata konsiderazzjoni lill-potenzjali avvanz li d-decujus seta fil-futur ikollu. Il-ligi nostrana tikkunsidra biss kumpens ghat-telf pekunarju u kwindi m’ghandux jigi konsidrat gwadann ipotetiku li seta ghamel id-decujus fil-futur li kieku baqa’ haj u b’mod partikolari mit-talent tad-decujus tal-pittura. F’dan ir-rigward issir referenza ghas-sentenza fil-kawza fl-ismijiet “Butler vs Heard” deciza mill-Qorti tal-Appell fit-22 ta’ Dicembru 1967. Inolte ghandu jinghad li ma giex ippruvat li l-mejjet Antoine Brincat qatt biegh xi bicca arti minn tieghu u ghalghekk lanqas hemm indikazzjoni ta’ x’seta kien il-valur tax-xoghol tat-tpingija tad-decujus.

Ghalhekk tenut kont tal-gholi tal-hajja u tal-inflazzjoni hu opportun li tigi adottata s-somma ta' tlett elef lira maltin (Lm3000) bhala salarju annwali u dan ghall-finijiet sabiex jigu dterminati d-danni sofferti bhala 'lucrum cessans.” Jirrizulta li Antoine Brincat meta miet kellu hamsa u ghoxrin (25) sena. Fis-sentenza fl-ismijiet “Caruana vs Camilleri” deciza fis-27 ta’ Frar 2004 il-Qorti ta’ l-Appell irriteniet dwar il-“multiplier” li ghandhom jigu konsidrati l-kontingenzi eventwali tal-hajja futura. Ghalhekk hu gust u opportun li f’dan il-kaz il-multiplier jkun tletin (30) sena. Tenut kont tac-cirkostanzi kollha partikolari l-Qorti jidhirla li

ghandu jigi konsidrat tnaqqis ghall-konsum personali u tali tnaqqis ghandu jammonta ghal hamsa u ghoxrin fil-mija (25%). Inoltre ghandu ukoll isir tnaqqis minhabba li s-somma, li ser tigi likwidata, ghandha tithallas f'pagament wiehed (lump sum payment). F'dan l-istadju jigi rilevat li f'dan ir-rigward kien hemm kazijiet fejn il-"lump sum payment deduction" ma saritx (vide "Joseph Cini vs George Wells et" u sentenza fl-ismijiet "Susan Davies et vs Anthony Galea" deciza fl-10 ta' Ottubru 1967). Kien hemm kazijiet fejn inghata persentagg baxx ekwivalenti ghal riduzzjoni ta' persentagg kull sena mid-data tal-incident. (Vide "Joseph Bartolo et propio et nomine et vs George Zammit" tat-30 ta' April, 2001, "Caruana vs Camilleri" tal-5 ta' Ottubru 1993 u "Desira vs Cassar" tat-13 ta' Jannar 1995.) Kien hemm kazijiet fejn sar riduzzjoni b'percentagg shih ta' ghoxrin fil-mija (20%). (Vide Citazzjoni numru 1857/98/RCP "Raymond Gauci et propio et nomine vs Christopher Galea).
Fil-kaz in esami ghar-rigward ta' dan it-tnaqqis ("lump sum payment) ghandu jigi rilevat li l-incident inkwestjoni gara fil-1993 u cioe 13-il snin ilu u ghalhekk hu gust u opportun li jsir tnaqqis bhala "lump sum payment" pero' in vista tal-istess cirkostanzi partikolari dan it-tnaqqis ghandu jigi kalkolat tal-hamsa fil-mija (5%).

In konkluzjoni d-danni qed jigi likwidati fis-somma komplessiva ta erba u sittin elf mija u hamsa u ghoxrin liri Maltin (Lm64125) ekwivalenti ghal euro mija u disa u erbghin elf tlett mija u wiehed u sebghin u seba centezmi (€149371.07) u dan skond il-kalkolu imsemmi a bazi ta' Lm3000 (salarju annwali) molitiplikat b'30 sena b'tnaqqis ta' hamsa u ghoxrin fil-mija (25%) bhala konsum personali u b'tnaqqis tal-hamsa fil-mija (5 %) bhala "lump sum payment" u cioe' erba u sittin elf mija u hamsa u ghoxrin liri maltin (Lm64125). Ghalhekk il-konvenuta ghandha tigi kundannata thallas lill-atturi l-imsemmija somma li hi ekwivalenti ghal euro mija u disa u erbghin elf tlett mija u wiehed u sebghin u seba centezmi (€149371.07).

Ghal dawn il-motivi kollha:-

Tiddeciedi billi Fl-ewwel lok tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tal-ewwel eccezzjoni stante li din giet irtirata, billi fit-tieni lok tichad l-eccezzjonijiet l-ohra tal-konvenuta u billi fit-tilet lok tilqa t-talbiet attrici u tiddikjara li l-konvenuta hi responsabbli tal-incident li sehh fl-1 ta' Novembru 1993 fi Triq AldoMoro, Marsa, meta kienet qed issuq il-karozza tal-marka Suzuki numru tar-registrazzjoni K-3531 u kkagunat il-mewt ta' Antoine Brincat, tillikwida d-danni sofferti mill-atturi rizultat tal-imsemmi incident stradali fis-somma ta’ erba u sittin elf mija u hamsa u ghoxrin liri maltin (Lm64125) ekwivlenti ghal euro mija u disa u erbghin elf tlett mija u wiehed u sebghin u seba centezmi (€149371.07) u dana bl-imghaxxijiet kollha legali mid-data ta’ din is-sentenza sad-data tal-effettiv pagament.

Spejjez kollha jithallsu mill-konvenuta.

< Sentenza Finali >

-------------------------------TMIEM-------------------------------